

大清光緒十六年

本館新聞除禮拜外日出一張諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報加寄費可也除日報外常刊送外復不惜工本從英國購辦新式各機噐以待與各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機噐均用精工刊

第 二 千 六 百 四 十 號

# 申報

(號一十第牌門口氣巴舊在設開館本)

印工緻絕倫能延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價其相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謬誤成文以及支離費解者概不登報嗣後諸君來札尚祈自諒更須寫實爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

庚寅七月廿五日

凡刊印告白第一日每一字一仙第二日以下每字半仙 大英一千八百九十九年九月九號禮拜二 凡刊印告白第一日每一字一仙第二日以下每字半仙

新到各種奇書發售 ○啟者本館近由上海姑蘇等處採買各種奇異新書及地輿圖等項發售其書或銅板木板鉛板石板均無不有且字畫清晰等項尤繁多有噴地未常經見者其有益於世道人心者實非鮮淺有非徒快耳目者比茲特以廉價出沽諒亦 諸君子所欲先睹為快者也所有各書目經已另列單張附呈 鈞覽閱者 鑒焉 本館告白

延請探訪人告白 ○啟者茲本館欲延請探訪人一名其人須諳中英及穆拉油等語言且熟悉本坡情形者方能合用倘 諸君欲承斯之聘移 玉至本館詢問便得特此佈 聞 本館謹啟

延請書寫 ○啟者茲本館欲延請書寫石版字人一名其人須精於楷行兩法方能合用倘能兼工篆隸以及宋體各字者尤佳倘 諸君有欲就斯席者請至本館面商為望 本館謹啟

## 再論門租

前者本坡工部局員會議門租之事本報錄登而後被為之說然餘意尙多未盡用再為之論及為按門租一事倘如期不能繳納則由工部局發給通知單據往為收取但須抽單費銀五角在總辦人員然直君之意則欲每屋一間或每屋一起抽銀五角奈為民間公舉之員所駁故此舉終覺礙而難行但不知然辦之意何以斤斤計較於斯蓋以現在叻地所收之門稅尙輕故特再增其單費即因按前者叻地所收門稅等項雖不可謂為薄然以較諸今日則猶覺大廉今則所抽之項竟至十四八仙之多然則叻地居民已多受虧之處且前者抽收門租水稅等事均以三月舉行一次今則以半年為期每年僅收二次且所收之項均係上期是則居民更多所虧然若能如向章列單到取則猶有可說今則概須自行繳納一失誤又致多耗單費之費然則為局員者正宜加以體恤之方又安可單事紛更以為民擾徒局中之利會不計及閭閻之艱不知當局者其有公心乎抑有私心乎此則本報所不敢不為之論也

部局員再行酌議果屬妥當而後舉行故其中所擬章程其有不便於民者輒為民所公舉之員所駁然其中尙多有不便於民之處仍復見諸施行若此非民員之不能力爭也爭而不得其奈之何蓋該局中之例若果從違不一則舉行括圖之法以決從違每員之額可以具票五紙而總辦人員則例可具票七紙之多然則其票實多於民間所舉之員則安能與之爭辨是以所議之事恒至順從總辦之意者是故耳然竊有所謂者大凡辦理天下之事特患志之不篤心之不堅若為某事而堅其心則斷無有不成功之理蓋權勢雖有相殊然情理原無異致也今如工部局設立新章之事倘民間所舉之員以為不可則可以力爭而而不獲則將此情形詳稟制軍以力証其不宜舉行之處夫諸員既為民間所舉則係代民辦事是諸員之志即民間之志志願之論即民間之公論也倘諸員能將其不合之處詳稟督轅駁制軍必有以善為之處斷不致置諸弗恤以佛民心竊願民間所舉之員宜盡其力以為之方不負叻地商人所託也因閱升二日本坡實得力太晤士日報有論及工部局收取車馬稅規一事並引該局之律有云叻地之人所有購置車輛以及馬匹者當即報於局中以便注册屆期收稅如有隱匿不報則可罰銀二十五元云云此局內章程之語也乃自西六月一號以至於今僅得一人因購一馬報於該局其入為誰則該局總辦人員然直也其馬何用則用為該局之人騎坐以便出而稽查該局所管各事也然則然總辦所購之馬並非納稅者乃僅得此君往報而餘者可以不問而知試觀叻地常有馬匹入口以及各店復多製造馬車之事然則該局所收之稅則亦未嘗不豐總之此項稅則不難不抽然亦不宜操之過切惟執中辦理得其兩便則庶乎可矣西報之言如此可見該局於收稅一事多不為人所諒然則當其事者為真為之善變乎

南洋股份行情電報 (昨本坡實得力太晤士西報接廿二日英京發來電報云彭亨股份現值銀四十五司令至五十司令民取股份現值大司令二五至八司令七五羅金銀股份則仍有行無市云

泉堂案目 ○本日為泉堂開堂決獄之期本報前經登錄惟本局開堂僅得五案茲將案目列登如左 其一穆拉油人其下末及利中二人遺失臂帶被告之案 其二亞納商人沙地其下末亞路兀德付被控匿胎之案 其三西人戎歐魯德人買也因致斃命之案 其四陳亞籍其頭李其製偽盾之案 其五張正麟承入人家屋內之案

事宜杜漸

○聞前夜本坡土庫花園邊路傍所設之煤氣燈多有被人擊破且不慎路燈為然即工部局在該處所設之街名碑亦已失去毀其此等之事實不知何人所為大抵必有所怨忿於心而後始為是舉也猶記前年歲處大銀甲橋頭所豎之煤氣燈數月之中亦被人毀壞二次查此燈之製其鉅且殊堅固乃亦有人於頃刻之間將其燈倒置是亦罕聞之異矣又按鐵甲橋以及土庫花園等處巡巡巡警察其風聲至夜靜則行人亦覺其甚乃竟至將燈破人擊破街名碑亦被人去司巡察者尋無所覺是有以故但路燈街牌亦至於毀壞則其風之縱也可知所願諸差於此有以爲之嚴密搜巡杜漸防微是所望於其責者

柔妃抱恙

○刺接柔佛遞來信息云蘇丹元妃現在玉體違和故已發電至德國之馬蘭馬蘭地方以報聞蘇丹惟蘇丹仇備情深得聞此耗諒即行返歸也

爪亞米市

○泗水遞來信息云本年爪亞各地因禾稼有不善佳觀此情形大有失收之勢以故米價一時擡貴而諸華商則多有由他埠運米至泗以期囤積但不知該處米價可由是而稍廉否

是真夙孽

○接小呂宋遞來近信云前日該處有火車由小呂宋大埠啟行駛往拿居班地方匪車至半途見有水牛一頭立於軌道之中乃火車行近牛仍不避且探頭而望鼓其勇氣一似其體雄力巨而火車莫奈之何者蓋牛性素傲固無怪其然也詎駕駛火車之人以牛自恃如是因亦并不將車停止運其機力鼓輪而前將及牛處乃牛仍仍勢欲以角觸其車但一牛之力究有幾何安能當火車之衝故火車至時牛遂爲車衝仆遂至死於輪下惟牛身甚巨死於車路以至軌道寬爲之礙而火車來勢過疾不能制止故致斜出軌外而車遂因而傾側車中人物皆有倒撞之憂以故壓斃七人并有多人因而受傷輕重不一云噫因一牛之故致斃七人實爲罕見大抵此中有如釋民所謂風世擊者耶

彭亨鐵路近聞

○前者英荷國家擬建造火車鐵路由英荷之施南蠻地方過拿吉里士美蘭以達彭亨等處現在此議案已不成而查其所以中止之由係係碩蘭被裁政司麥君現在查出新路一條乃由實蘭莪之掛勝南暴轉過羽汝龍葛及日裡而後以至彭亨若由此而沿路所經之處亦多爲官地不至如英荷之路多係人家產業須與其買受而後能開也且以實蘭莪之路較諸英荷之路近有三十英里之多然則還有勝之是以英荷之路遂爲之停建然猶幸英荷乘路之舉現在不過命人往爲量度尙未與工畢辦故所耗之費尙不至於過鉅云

輪船仍禁

○前報指示必洋行之打厘麥吉士輪船猶將刺劫因船中載有病人故特將其船禁港一事不准入口該船原定於十九日啟行入口嗣因官醫往爲查驗知其船中有水手三人因患時疫致死而搭客中尙多病者故再該將該輪船禁於浮羅實枝地方仍未准其入口云

馳馬滋端

○廿三早有荷國兵軍四人不知在何船執役相率而至武吉巴梭地方稅馬四匹加以鞍轡各跨其一揚鞭而馳至附近吉靈街之處適有一馬其轡鞍之帶忽斷馬鞍卸而因卸下跨馬之兵遂至仰倒街中觀者正在譁然詎復有一馬猝將道傍某閩人所設之涼水擔翻倒所有器物均遭毀壞其因鳴捕該兵恐有差至即縱馬奔逸適有客人某乙正在購辦前途馬忽馳至閃避不及遂爲馬繼翻於地以至殘傷時道傍見者皆爲不平因鳴捕至則該兵已縱馬而逸其能追捕矣

無辜開釋

○昨報彩雲樓娼妓王亞二斃命一事旋經巡捕官將該案之諸林亞三并小坡品香樓之妓及其庖人羈留待訊各節現查該妓之屍業經驗屍官如君驗畢判係自死并非爲人謀害等情故林三等諸人業已蒙恩開釋矣

流屍溺斃

○廿二早丹戎巴葛海邊有浮屍一具屍體體瘦皮寬有不知爲誰氏者後經巡捕將屍撈起請驗亦無屍親到認惟察其所厚係爲華俗裝束第以屍身俱腐諒已多時嗣經驗屍官等到驗判謂該屍係爲溺斃因即向屍棺殮完案

虎口餘生

○閩人林某向在曼里植園營生昨昨耐勞饒有所積於前數日林適外出購買小鮮迨至賦歸將及其園忽遇腥風一陣狂吼而至視之者誰蓋山君也林欲奔避不覺該虎驟至虎遂以爪拔林背林懼仆地虎乃嗅之而去噫肉投虎肆末有不爲虎所噬者林得以保全性命者抑亦幸矣聞林之背爲虎所拔已受重傷痛不可耐現已附航來叻延醫調治云

科甲蟬聯

○泉州文運之興歷代固不乏其人而鳳起蛟騰屬審香尤莫盛於宋明之際即以有宋而論於曾族則有曾半朝之美譽猶記斯時有曾翰林某之詩有云行南行北讀書聲半是同窓弟兄則其文風之盛於此已見一斑即在明之時尚門外之曾民連雲比屋不過五里之間亦有三聯六相九尚書之稱其餘一官半職亦不鮮故王什朋太守蒞泉州時曾侯府學官門聯有云八閩名勝無雙地四海人文第一邦前題一題懸於學官中堂額曰海濱椰簪蓋所以居其地之靈而美其人之傑也然溯歷代以來山川鍾毓蔚起人文理學鄉賢垂紳縉笏實有徒繁非比儔羣羣無足比數也無如降及於茲寂寂無聞雖有一二科甲聯步青雲究不能石破天驚出人頭地撫今追昔何古今人之不相及以至於是豈地運之有廢興抑人事之有興闢抑然則之風之類於今已極有心世道者不禁深爲感慨係之矣不謂斯文

售出酒蜜

賣發酒密烏

品三買出



其酒係白頭款式賣管有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註華字新嘉坡明也公司者始無佳若此字樣即屬偽冒請為細認特此佈聞 大英一千八百八十五年十二月十九號 明也公司謹啟

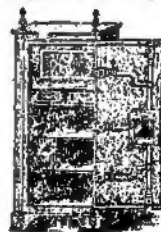
啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應店此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神助和血氣常飲令人不生疾病誠酒中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲酷飲者請至本行取用可也此佈 大英一千八百八十八年八月十五號 明也洋行啟

售出酒池蘭其標策蜂上頂國法



啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早至 惠臨沽買是幸 大英一千八百八十八年六月二十號 大清光緒十四年五月十一日 明也公司謹啟

馳行鐵樹所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵樹久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵樹已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其全身均用鐵製無雜成並以木料且諸樹自前至今均為一式堅固前無有優劣之分至於各樹大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇出火災亦無所損本行之鐵樹實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼 大英一千八百八十九年十一月十八號 大清光緒十五年十一月初六日 明也洋行啟



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行銀匙標者本行定必嚴為控究再此酒不能販往 加勝吧 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈聞 大英一千八百八十六年十一月十八號 明也洋行啟





西國頂上密酒發售

# Culmbacher Bock-Bier



敬啟者茲本行  
親由歐洲督辦  
頂上正裝密酒  
來叻發售其酒  
香美異常且熟  
製最為得法功  
能清涼解毒無  
暑除煩於南洋  
尤屬相宜常帶  
飲之可令人不  
沾暑濕痼疾等  
症茲特刊來發  
售價甚相宜  
諸君欲購者  
請認以上所印  
此酒標頭慎為  
告俾以免為魚  
珠之混是所切  
禱特此佈聞  
大清光緒十四  
年九月十七日  
大英一千八百  
八十八年十  
月三十一號  
美憐德洋行啟

女醫問世○讀者氏向在美習醫有年前  
到叻中歐行於世現定以每日十一點鐘  
起至十二點鐘止在中華藥房內以應  
諸君之聘倘有賜教者祈如期惠臨為盼  
大英正月十一號西國女醫威勞付謹啟

時款鐘表出售 ○啟者本店開設在國  
家信局對門即來安公司之隣專在歐洲  
督辦各式時款鐘表來叻發售計有銀表  
一種最為名貴每枚價銀二十五元并有  
大小各式金表甚多均屬官行出色者更  
有無須須匙自能上鍊之銀表每枚價銀  
五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱  
備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其  
鐘皆異常美觀以備諸君選擇他如金表  
金匙相金表鍊金戒指等各物甚多不  
能備錄而本店并能代 諸君修理鐘表  
以及風雨針等什甚為精細保能晷度無  
訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼  
大英一千八百八十年八月十七號  
模申鐘表店謹啟

本坡沙其煙之名號如 刺因修刺 刺士丹西亞 刺巴刺 下路高美打岸路馬里因知等名煙無不俱備又荷蘭及亨刺馬即仲光  
等煙亦常有便沽其荷蘭煙乃向荷京之薩亞卓等家購至而亨刺馬即仲光之煙則向仲光曼多尼等諸名家購辦而來本坡并無他  
煙乃將西國之頂上名煙權就成馬愧刺勞士 刺因修刺 尊兒那勿刺乙 瑞乙加波路等 各名煙均無不有此乃向美國薩兒那地  
方亞蘭仁打號所選購其香清越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之紙烟乃向土京毛刺池公司採辦而本坡并有督  
辦頂上之棉不勞參及馳名之直里加士打即三金塔之美國烟絲發售以前 諸君自行捲用常有自來烟袋及各煙盒呂宋烟嘴等發售  
而烟嘴之款式甚多可備 諸客選擇前自辦各式烟紙如 威容 高士烟寶來乙 然 馬路居士 埃奧奧等款式甚多不能盡錄 諸  
尊惠顧無不格外從廉以冀廣為銷流倘 諸紳商有欲購者請至士庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣細認門牌大玻璃窗上書金  
色西字招牌庶不至誤特此佈聞 大英一千八百八十九年十一月十六號 打督基里亞幼尼巴西烟店謹白 天

再為佈告 ○啟者本號以上所出之告白有姓名曰刺因修刺者蓋此乃天下馳名久為眾士商所共悉其原委拿裝者乃特賜賜  
之最上名工所製其卑立巴因裝者乃為前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其煙葉乃精選本號自種之刺伊沙未刺里加牙兒安及  
平越打亞答柔園中所產之頂上煙葉所製此煙於前者歐洲開股賽煙會之際曾經往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之  
煙無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天下而 諸士商所樂為之購買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡士庫  
花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣以便諸紳商等時加惠顧以應所需倘蒙 諸君賜顧尚懇 玉趾來以憑選擇本號設於西國各烟  
無不備有且其價格外從廉尚懇惠臨不勝厚幸特此再啟 英一千八百八十九年十一月十六號 打督基里亞幼尼巴西烟店謹白 天

豐興號謹啟

斯會也投機學李今也以創易儲皆禮向往來之意也  
請添總差 ○差胥之制由總差以迄巡差均有一定之額不能增減惟助與等準近來人民日眾以故案件日多以現在總差觀之實  
覺不敷所用故總巡捕官麥君已將此情形稟詳督部請在叻嶼兩地各增設總差二名俾得以資贊助等情至於制府之能核准與否則尚未  
得而悉也

柔差被毆 ○穆拉油人某甲向在柔佛充當三書列等差之役近以事來叻於廿三夜偶至牛車水碩莪街巷內之娼寮中獵賭詎甲  
入寮之際適為其同籍之某乙所見乙固久居叻地與牛車水一帶頗無頗甚為熟悉因即糾集華人多名伏於寮前以伺無何甲出眾遂執而  
攢毆之直至遍體傷傷始哄然而散時該處巡差察至故甲雖鳴捕亦無濟於事也至乙何故而毆甲則尚未得而知或謂乙初在柔佛地  
方曾受甲魚肉街之次有一旦冤家快路故特為之報復也理或然歟

鑄銀日盛 ○叻地生鏹向皆用銀元交易惟市上零星買賣始有用及鑄銀乃近來國家所鑄之銀日多一日以至市風為之一  
變無論巨行大店於百數十元之數亦竟以鑄支給甚即堂堂洋行亦有以鑄銀交易者又如米商交易於議買之際即已言明用銀若干并雜  
以鑄若干是可見鑄銀之盛故傭工食力之輩竟有不知銀紙銀元為何物者噫市風之變如斯則小民之艱難不堪盡述矣

死亡相繼 ○昨報打盤麥吉士輪船原擬放入口嗣因該船有水手三人患疫致斃故再將該船禁於浮羅實校碼頭前一事而二  
十四日即報稱示必洋行東主偕同西醫至該船察驗始知又已死去水手一人噫患疫而死者相繼疊疊是可見疫氣之深而該船正未悉何  
時始能入口也

嚴懲賭徒 ○廿三日有這暗公差馬堅多士等赴於嘉興街大馬路六十二號門牌內拘有賭徒十四人衆差逮案查該賭徒均係客  
籍中人差等到拘時尙復囑而賭寶以故賭具森羅却難遁飾遂被執獲於廿四日轉太守提訊廉得其情判罰該賭徒每名英銀十元無銀監  
禁十四日以抵厥辜

竊徒被逮 ○廿一夜為小坡正典街豐寶中元之宵是間祭品盛陳五光十色行人有至觀若堵壅時有一客籍竊徒混跡人叢欲竊  
某甲所佩之銀鍊一條適為暗牌華差某所察覺因而執拘於捕房至廿四日該差查案知該竊前已犯盜拘禁今復怙惡不悛依然復索竊技  
故逮於案現尙未經官提訊云

盜匪停逃 ○廿四早有一輪船名巴都低士者由歐洲抵叻泊於丹戎巴葛海面時有各工甚夥紛紛登船起貨適有一竊徒偽充工  
役中人亦登船中以乘生平竊技詎該匪既欲赴於船中某西人之房中以竊其物不料為其僕因欲執而毆之該竊懼遂即挺身躍海幾水  
而逃蓋亦倖矣聞其謂該輪前次抵叻其房中已被竊徒盜去吊鏡及西帽各一故於此次抵叻所以加意為之防閑也然則慢藏誨盜之冒信  
有然矣噫叻地盜風之繁於此亦可見一斑

遇人不淑 ○千古紅顏多薄命生財匪易難常樂人即如黃好娘之遇人不淑亦有令人為之扼腕矣黃好娘者廈之閩秀也幼  
失怙恃賴復無人因送至有學堂代為撫養是好娘生不逢辰其命蹇蹇有自矣時廈之應萊河有林編婦者中年喪偶志矢相夫膝下呱呱僅  
遺一索衰微門前視此為似續之形影形單相依為命惟是家本赤貧難有遺資婦以養孤全其針黹度活然慮該子之長成無以了向  
平之願爰至有學堂中領有奸嫖嫖養育為苗媳以為厭子成立家賃籍者自有其人不必另尋飽歎始為厭子完婚是亦婦之善為自謀此也  
而好娘之得所依歸者亦此也迨該子年登弱冠粹與汗漫之遊異邦無買方欲滿載榮歸始行其離之慶詎料慈闈州後春秋在苒寒暑遞更  
竟不知遊娃何處顯有魚沉目極天涯空深倚闌之望時好娘深閨待字猶歷十年之貞向以為彩鳳單飛終有倦還之日惟育深淵獨鮑勉盡  
孝姑之情以俟遊子歸來不致雲散夢冷矣不料遠傳耗耗有謂該子曾客某地緣以水土不宜猝歸泉壤等因婦於聞計之下痛不欲生而好  
娘亦哀之或勸本擬病夫惜亡同登鬼籍惟念姑屬龍鍾離離暮景故暫且偷生猶勤操作終事其姑於暮年是好娘之失所天其命蹇者亦殊  
自悲矣不謂婦以痛抱喪明應餘年之其替忽忽然改前志竟絕念切遂以好娘視作居奇竟欲以露水姻緣而博驪頭之錦惟好娘富碧玉之  
年華具綠珠之姿色豈徒目接誰不真箇銷魂以故走馬章臺莫不欲一親玉肌為幸不謂好娘非若水性楊花竟不許楚王之罪鼎自是門前  
冷落婦之眷屬離債姑媳之問怨懣頗熾而婦更以視財如命以她終有遠行因而日加苛虐馬馬楚離之好娘受此酷凌真有生不如死之隱痛  
者故不得已願為改適以事他人真得身價若干以為暮年人仰事之資且欲以此而謝其責於故夫矣嗣婦以好娘既欲改適不禁轉怒為喜  
遍託冰上人為之代營以冀有快之入乎時有呂亞南者前在廈之馬禾山江頭街建有長茂米店因好色之徒也積有餘資完婚已久使君  
國自有婦矣詎聞好娘貌美欣慕殊殷故熱媒理於婦家願娶好娘為室訂明身價若干交易而後遂迎好娘歸店於是夜竟與好娘成婚至  
是好娘以為羅敷居然有夫不虞誦降人間竟等隨風之絮矣無奈呂以春風一度遂作秋風聞房依然貧賤居奇擬欲斷彼勾欄大獲朱提之

有嗣為好惡察覺以自保無虞則稍覺相害終不肯辱身泥塗雖禍不沈以脂粉作生涯者致有從君之事今既以計勝我命終不辰惟有一死以謝君耳惟目終不能代全厥貞雖好惡有百折不同之節猶不能動厥天良好娘至此惟有極言問天聽其位置而已是則好娘之謂命其可為之代傷者然而具此身藏七尺何甘以不其自居如是乎現尚未知其所終而聞者莫不為之悲其遇矣

華婦入教 ○溫哥華西報曾福州城有華官某坐擁多貨素信耶穌與其妻洗心懺悔而入教焉已十年於茲矣後赴歐洲遊覽計在英國逗留約有半年之久今聞已借西女某地會旋故土將行其教於官宦之家俾中國深閨婦女咸知所崇尚云

五光十色 ○皇上二旬萬壽慶典特改於南海純一齋率王大臣觀劇豫期昇平壽幸 諭演唱新戲應需行頭彩切向正陽門外區頭伴定製運入西長安門轉出西門至昇平看交納以便進送海內便伶應需冠帶裝貯大圖籠一百具彩切中有新式龍蝦蛟魚龜象鳳凰麒麟虎豹等小者高大尺大者高丈餘並有蘋果樹桃樹杏樹宛若真形沿途行人莫不以一開眼界為幸云

真珠出售 ○讀者茲本舖有真珠二包欲為出售此珠甚為光潔珍貴異常現在存於舖中 諸君有欲購買者請 移玉惠臨選閱是荷  
大英一千八百九十年九月六號 巴越館主謹啟

聲明告白 ○茲啟者余買那刺美那馬那亞那刺馬那但齊智羅未有掛沙與買那刺美那馬那亞那加打刺山齊智及伊子買那刺美那馬那亞那刺民齊智代余或余之店號買那刺美那馬那亞那向外國貸款並以余名畫號如 諸君有銀出貸與彼而彼係用余及本店之名畫號者均向經手是問與余無涉先此聲明免後滋論  
大英一千八百九十年八月廿九號 大清光緒十六年七月十四日 買那刺美那馬那亞那刺馬那但齊智謹啟

貨棧店舖出賃 ○啟者本公司有貨棧一間廣闊異常坐落甘公廟大甲之甘明街第十號門牌并有店舖三間坐落甘公廟大甲之橫街第九號十號十一號門牌又貨棧一間坐落三美街長興棧之巷內第十一號門牌茲欲出賃與人倘 諸君有欲稅居者請至本公司相商便妥特此 佈聞  
大英一千八百九十年八月廿九號 大清光緒十六年七月十四日 新嘉坡保險公司謹啟

遺失銀票 ○啟者茲香港上海銀行有一百元之銀票十六張業經失去茲特通知該票之號數列明倘 諸仕商有見此等銀票幸勿為之誤用也茲將所失之號數錄登如左  
〇二四五 二四三七 二〇三六 一八〇二 三一〇四 一四四三 二五〇九  
三〇〇三 三一七三 〇八四九 一一六一 二〇五六 一〇八九 二七二〇 一〇三九 〇三二八  
光緒十六年七月初十日 謹啟

承產聲明 ○啟者先父宋順源所遺產業前者曾掛抄與叔父宋順源代為掌理現在余已將產業領回嗣後所有先父所遺均余管理所有 一切事宜均須余蓋號方能為據也特此聲明  
大清光緒十六年歲次庚寅七月初十日 宋基漢謹啟

工部局告白 ○啟者茲奉命按照本局一千八百八十七年所立第三十八條章程辦理而本局現在業已預備芳名單凡坡中人士其本身可為局員及可入票公舉局員者均為列出此單當於西十月間印就以供眾覽惟一千八百八十九年所定之二十二條章程其中有更改一千八百八十七年所立第十二條章程之處諸人士倘祈留心細察至於可以入票公舉局員之條現已允准合股經營之公司以及與人同居係還租稅之人或其本人他出託人代理者該代理人亦可與入票公舉局員之列至於一千八百八十九年西十月廿七號所出第四十號憲報曾載有本局所列一單內有列明助中人士其本身可為局員及可以入票公舉局員之芳名及其居住址并註明其所以能為局員所以能公舉局員之故惟助中諸人士之芳名或有遺漏之處可即至本局報明或函知本局以便補入亦無不可也特此佈 聞  
大英一千八百九十年八月廿二號 大清光緒十六年七月初七日 工部局司理人厘兒不勝宜禮謹啟

工部局告白 ○啟者茲奉本局人員之命特此通知本坡住屋人等一體知悉西本年七月至十二月收取門租事務茲按照本局第所定九十八條例辦理所有各門租限至西八月三十一號即華七月十八日以後倘須一律繳價如有不備則本局自出通知字據往為收取計每屋單費五角歸各屋償還無論每屋所收之屋多寡亦須按屋繳價特此預知各宜自諒此佈  
大英一千八百九十年八月十二號 大清光緒十六年六月廿七日 工部局司理人釐兒不勝宜禮謹啟

代收家業 ○啟者茲因原告已故楊天泉掛沙人黃色梅控告已故楊源財掛沙人王溫娘之案經臬憲於一千八百九十年三月八號委派拍賣人軒尼晏都尼奧吉靈為代收數項人將所有楊天泉之家業及被入所欠之項等概為收付倘諸人等曾有收到已故楊天泉之產業及器物等可即交該代收數項人軒尼晏都尼奧吉靈之手其有欠到楊天泉之項者亦須即為交還該代收數項人之手以歸清楚特此佈聞  
大英一千八百九十年四月二十九號 大清光緒十六年三月十一日 原告律師直拔尼卑亞謹啟



RIGAND'S KANAGA WATER.

列銷于那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列銷君在日本探辦載回法京製成此水以故其香甚之而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且能驅邪不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸君有願買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二款式且有西字註明列銷公司字樣如標各均有細書號據始為真貨否則係為混冒倘祈慎購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本城發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未與枝別處併此聲明此

'KANAGA DEPOSE'

4480.

MORRHUOL.

模好呂解毒藥丸 ○此丸端治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衛葆養精神現在法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病除立見春回若服此丸須仿照飲魚肝油之法要緩緩吞下必於用時吞吞一二粒切勿驟急吞以背服法此丸係以樽裝每樽計一百粒每粒新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

大英十一月八號

SANTAL MIDY.

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能端治花柳淫毒白濁白帶等症一切等症如症雖香痛屢之立止而服藥後約歷二三日即見功效但所患過重者每每日吞食大次每次吞食二粒至痊愈後宜再吞食十日庶幾清除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色幸勿自誤致礙藥力之不神也現此藥託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如出藥糖 ○此藥係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖氣味甘佳而其功效較諸油為日無論男女老幼均能飲食且其味有如糖其最為適口尤為小兒所愛其藥力能治肚痛大便不通痰多血熱以及皮膚腐爛等症飲之亦可涼血行滯且能令臟腑清潤疾立除但飲之法宜於臨睡時吞飲一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快此藥託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

售出酒密白



啟者本行親在歐洲督辦德麥之白蜜酒及卑施拿之白蜜酒來叻發售其德麥之酒係作飛燕標卑施拿之酒係作船標其酒香美異常可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患在叻嶼甲各埠以及廈門等處均喜飲之而叻地各酒店更多購用本行之酒可見酒質之美故能廣銷諸君



而本行并有希打馬脫之威實枝酒及蘇禮勿蘭脫之狗標加壓力酒均係西方佳釀且價廉味高與市釀大相逕庭而本行復製有歐烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精並無雜以木料而其鐵非盜賊所能開本行之估實此廚已有五十年之久素蒙諸君為購用并有製造水塊之小機器出售四照內可卸頂上水塊七磅精美異常 諸君有欲購者請移玉惠臨選閱為盼特此佈聞

大英一千八百八十九年十二月二號 葛士兄弟洋行告白

寫生妙手 ○啟者余童年即於丹青之學致志專心並從名師領神會及長復多方考究殫智竭慮以要於成所以故國之人咸以名畫師相許然私心猶不敢自負也愈為苦志細心而技巧乃熟能以墨水寫真纖悉入微全神俱肖如用翰筆亦能工妙無匹巧奪天工至以毛筆繪畫山水翎毛及草木花卉無不工緻絕倫著色神化今因挾技遨遊歐洲各國道出叻中故少駐行旌一賽其技現寓小坡福音館街門牌第八十二號壬戌映相館樓上 諸貴商如欲得妙墨及神傳阿堵者請移玉惠臨是荷

大日本和田藥洲啟

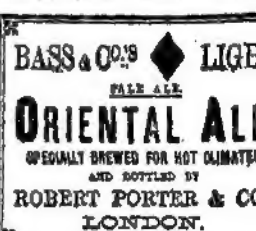
白

啟者本行親在歐洲督辦德麥之白蜜酒及卑施拿之白蜜酒來叻發售其德麥之酒係作飛燕標卑施拿之酒係作船標其酒香美異常可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患在叻嶼甲各埠以及廈門等處均喜飲之而叻地各酒店更多購用本行之酒可見酒質之美故能廣銷諸君

售出酒密標



大英一千八百九十年五月十七號 大清光緒十六年三月十九日



白告行洋里直

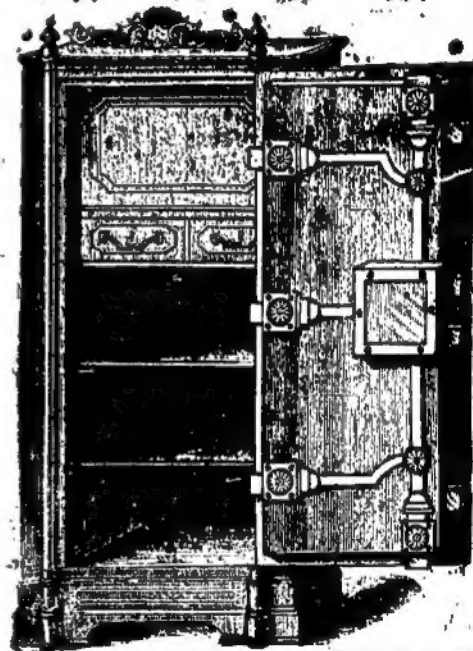
功 奇 酒 藥

啟者本公司所製之紅頭冠仔標萬國池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消



A rectangular label with a decorative border of grapevines and leaves. At the top center is a crest featuring a crown above a shield with the letters 'LD'. Below the crest, the text 'L. DORVILLE' is printed in a large, bold, serif font, followed by 'COGNAC' in a slightly smaller, similar font. At the bottom of the label are two circular medals; the left one shows a profile of a man, and the right one shows a figure on horseback. The entire label is enclosed in a thin double-line border.

售出櫥鐵



一千八百九十年正月四號  
不殺呼峇公司即前  
加珍目不殺公司謹啟

製造之法  
精妙異常  
酒味甚清  
以之蒸釀  
者皆爲上  
等之料保  
無僞充之  
弊此酒若  
在本坡沽  
飲甚佳白  
宜且價亦  
甚廉諸  
翁沽用須  
爲留心辨  
認以防魚  
珠之混因

新嘉坡五朵呼岩公司  
專辦祖家頂上美酒發售  
前修來不雇店標君光顧認明印像

拿模只公司等西字爲憑庶免爲珠目之  
大英一千八百八拾九年 拾二月三號

不殺呼魯卽前加參差行隨歌三 天

如以上所黏各標頭  
誤買本行有厚望焉

本行不殺呼魯字者即爲假貨幸勿爲之  
大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼魯即前加珍麥洋行對面 天